

EUROOPA PARLAMENDI JA NÕUKOGU OTSUS,

13. detsember 2011,

millega muudetakse 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelist kokkulepet eelarvedistsipliini ja usaldusväärse finantsjuhtimise kohta seoses mitmeaastase finantsraamistikuga, et katta ITERi projekti lisarahastamisvajadused

(2012/5/EL)

EUROOPA PARLAMENT JA EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelist kokkulepet Euroopa Parlamendi, nõukogu ja komisjoni vahel eelarvedistsipliini ja usaldusväärse finantsjuhtimise kohta ⁽¹⁾,

võttes arvesse komisjoni ettepanekut

ning arvestades järgmist:

- (1) Euroopa Parlament, nõukogu ja komisjon leppisid 1. detsembril 2011 toimunud kolmepoolsel kohtumisel kokku ITERi projekti lisarahastamise korras. Kõnealune rahastamine eeldab institutsioonidevahelise kokkuleppe kohaselt mitmeaastase finantsraamistiku (2007–2013) muutmist, et suurendada alamrubriigis 1a ettenähtud kulukohustuste assigneeringute ülemmäära 2012. aastaks 650 miljoni euro ja 2013. aastaks 190 miljoni euro võrra jooksevhindades.
- (2) 2012. ja 2013. aastaks alamrubriigis 1a ette nähtud kulukohustuste assigneeringute ülemmäära suurendamine kaetakse täielikult kulukohustuste assigneeringute ülemmäära vähendamisest rubriigis 2 aastal 2011 ning rubriigis 5 aastatel 2011 ja 2012.

- (3) Selleks et kohustuste ja maksete suhe püsiks tasakaalus, kohandatakse iga-aastast maksete assigneeringute ülemmäära. Kohandus ei mõjuta maksevajadusi tervikuna ajavahemikul 2007–2013.

- (4) Seepärast tuleks eelarvedistsipliini ja usaldusväärset finantsjuhtimist käsitleva institutsioonidevahelise kokkuleppe I lisa vastavalt muuta ⁽²⁾,

ON TEINUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Ainus artikkel

Eelarvedistsipliini ja usaldusväärse finantsjuhtimise institutsioonidevahelise kokkuleppe I lisa asendatakse käesoleva otsuse lisaga.

Strasbourg, 13. detsember 2011

Euroopa Parlamendi nimel
president
J. BUZEK

Nõukogu nimel
eesistuja
M. SZPUNAR

⁽¹⁾ ELT C 139, 14.6.2006, lk 1.

⁽²⁾ Eespool nimetatud kokkuleppest tulenevad näitajad arvutatakse ümber 2004. aasta hindadesse.

FINANTSRAAMISTIK AASTATEKS 2007–2013

(miljonit eurot - 2004. aasta püsivhindades)

KULUKOHUSTUSTE ASSIGNEERINGUD	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013	Kokku 2007–2013
1. Jätkusuutlik kasv	50 865	53 262	55 879	56 435	55 693	57 708	58 696	388 538
1a. Konkurentsivõime majanduskasvu ja tööhõive tagamiseks	8 404	9 595	12 018	12 580	11 306	12 677	13 073	79 653
1b. Ühtekuuluvus majanduskasvu ja tööhõive tagamiseks	42 461	43 667	43 861	43 855	44 387	45 031	45 623	308 885
2. Loodusvarade kaitse ja majandamine	51 962	54 685	51 023	53 238	52 136	51 901	51 284	366 229
millest: turuga seotud kulud ja otsesed maksed	43 120	42 697	42 279	41 864	41 453	41 047	40 645	293 105
3. Kodakondsus, vabadus, turvalisus ja õigus	1 199	1 258	1 375	1 503	1 645	1 797	1 988	10 765
3a. Vabadus, turvalisus ja õigus	600	690	785	910	1 050	1 200	1 390	6 625
3b. Kodakondsus	599	568	590	593	595	597	598	4 140
4. EL kui ülemaailmne partner	6 199	6 469	6 739	7 009	7 339	7 679	8 029	49 463
5. Haldus ⁽¹⁾	6 633	6 818	6 816	6 999	7 044	7 274	7 610	49 194
6. Kompensatsioonid	419	191	190	0	0	0	0	800
KULUKOHUSTUSTE ASSIGNEERINGUD KOKKU	117 277	122 683	122 022	125 184	123 857	126 359	127 607	864 989
protsendina kogurahvatulust	1,08 %	1,09 %	1,06 %	1,06 %	1,03 %	1,03 %	1,01 %	1,049 %
MAKSETE ASSIGNEERINGUD KOKKU	115 142	119 805	109 091	119 245	116 394	120 649	120 418	820 744
protsendina kogurahvatulust	1,06 %	1,06 %	0,95 %	1,01 %	0,97 %	0,98 %	0,96 %	1,00 %
Varu	0,18 %	0,18 %	0,29 %	0,22 %	0,26 %	0,25 %	0,27 %	0,23 %
Omavahendite ülemmäär protsendina kogurahvatulust	1,24 %	1,24 %	1,24 %	1,23 %	1,23 %	1,23 %	1,23 %	1,23 %

(¹) Käesoleva rubriigi ülemmääras sisalduvates pensionikuludes ei ole võetud arvesse sissemakseid, mida töötajad teevad asjaomasesse skeemi ja mille piirmäär 2007.–2013. aastal on 500 miljonit eurot 2004. aasta hindades.